



www.StaytonOregon.gov



Noviembre 2024

El Boletín Informativo Mensual de de la Ciudad de Stayton

### Contactos de Stayton

**Municipalidad**  
(503) 769-3425

**Obras públicas**  
(503) 769-2919

**Planificación urbana**  
(503) 769-2998

**Aplicación del código**  
(503) 767-4539

**Departamento de la policía**  
(503) 769-3423

**Stayton Family Memorial Pool**  
(503) 767-7665

**Biblioteca pública de Stayton**  
(503) 769-3133

## Carta a la ciudad: Agradecimientos



Noviembre es el mes de la gratitud, así que pensé que era el momento perfecto para compartir algunos de los motivos por las que estoy agradecida. Y, sinceramente, en este boletín no hay espacio suficiente para hablar de todo ello, así que me referiré a lo más destacado.

En primer lugar, estoy muy agradecida por el magnífico personal que trabaja aquí en el Ayuntamiento. El personal es dedicado y trabajador, no deja de trabajar, a menudo sin ser visto, para garantizar el funcionamiento del Ayuntamiento. Gracias a sus esfuerzos, el agua limpia fluye, las aguas residuales están donde deben estar, los parques están bien cuidados, la biblioteca es un espacio seguro y acogedor para todos, la piscina es un lugar divertido para recreación, se cumplen los códigos, la urbanización cumple las normativas, se pagan las facturas, el dinero se contabiliza de forma segura y metódica, y las calles y la comunidad son seguras.

También estoy muy agradecida por los numerosos voluntarios que dedican su tiempo a apoyar a la comunidad. Esto comienza con nuestro Concejo Municipal, formado por voluntarios muy trabajadores que dedican horas a la comunidad cada semana. Ellos se conectan con los miembros de la comunidad, orientan sobre las mejoras de la ciudad y trabajan para garantizar que la comunidad reciba el apoyo que necesita. Los otros voluntarios de la comunidad incluyen a los miembros de la Junta de la Biblioteca, la Comisión de las Artes, la Junta de Parques, la Comisión de Planificación y el Comité de Presupuesto que dedican horas a revisar la información, proporcionar retroalimentación y orientación al personal de la Ciudad, y mejorar el crecimiento de la comunidad de Stayton y desarrollar nuevas oportunidades. A esto hay que añadir a todos los miembros de la comunidad que trabajan como voluntarios en clubes, iglesias, escuelas, etc. y contribuyen a hacer de éste un lugar increíble para vivir.

Por último, mi agradecimiento no estaría completo si no reconociera a todos nuestros increíbles socios comunitarios que también trabajan para hacer de éste un lugar próspero donde vivir. ¡Socios como Revitalize Downtown Stayton, la Cámara de Comercio de Stayton Sublimity, el Hospital Santiam, el Distrito de Bomberos de Stayton, el Distrito de Control del Agua de Santiam, la Casa Brown, el Centro de Adolescentes de Santiam, el Distrito Escolar de North Santiam, Santiam Youth Sports, Regis-St. Mary's y mucho más!

Espero que al entrar en la temporada de fiestas con su familia y amigos, pueda centrarse en las personas y cosas que aprecia y minimizar el estrés que a menudo viene con la temporada.

Los mejores deseos y tengan felices fiestas

Julia Hajduk

### Programa del barrendero

Como recordatorio, el barrendero de la ciudad barrerá diariamente hasta finales de diciembre. El barrido se llevará a cabo al oeste de la 1ra avenida los lunes y martes, y al este de la primera avenida los jueves y viernes.

Las hojas y otros residuos nunca deben soplar ni depositarse en la calzada. Retire los contenedores de basura de la calzada y los vehículos, equipos deportivos y otros objetos fuera de servicio que puedan impedir que el barrendero pueda barrer la acera de su barrio.



## 19no Almuerzo anual comunitario en Covered Bridge — 27 de

Visite Covered Bridged Café el día miércoles, 27 de noviembre para el almuerzo comunitario anual.

Covered Bridge Café abrirá su comedor a las 3:30 p.m. Disfrute de una cálida cena de Acción de Gracias con sus más allegados y conecte con su comunidad. Los servicios de reparto y recepción en la acera comenzarán a las 2.30 p.m. Los pedidos para llevar serán limitados y se atenderán por orden de llegada.

Las donaciones y los voluntarios son necesarios, sírvase llamar al número (503) 767-3945 para más información.



# Un café con un policía — 18 de noviembre



El 18 de noviembre a las 7:30 a.m. comience el día con un Café con un Policía en McDonald's (1988 Shaff RD SE). Únase a nuestros oficiales y personal para tomar un café y conversar.

Nos encantaría escuchar cualquier problema que pueda tener en su vecindario, qué preocupaciones de seguridad puede tener en la comunidad, o simplemente conversar y permitirle conocer a nuestro personal y nuestra agencia. ¡Estamos deseando hablar con usted!

## Jornada de limpieza en Stayton — 16 de noviembre y 14 de diciembre

El 16 de noviembre y el 14 de diciembre, Stayton City Shop (1820 N First Ave.) aceptará la entrega de hojas y restos de jardinería. Las entregas son gratuitas, pero le pedimos que proporcione un alimento enlatado para el Banco de Alimentos de Stayton.

Estamos buscando voluntarios para ayudar a las personas adulto mayores y residentes de Stayton que necesitan ayuda con los escombros de sus jardines. Si necesita ayuda o desea ofrecerse como voluntario, llame a nuestro Coordinador de Participación Comunitaria al número (503) 769-3425 (Opción 7).

## Mantenimiento anual de piscinas — 17 de noviembre y 1 de diciembre



Stayton Family Memorial Pool permanecerá cerrada del 17 de noviembre al 1 de diciembre para su limpieza y revisión de mantenimiento anual. Este tiempo nos permite realizar reparaciones que no pueden llevarse a cabo mientras la piscina está abierta. También garantiza el buen funcionamiento de las instalaciones y que la comunidad pueda disfrutar de un baño de calidad durante el resto del año.

La piscina volverá a abrir para el público el 2 de diciembre. Todas las membresías tendrán un 50% de descuento durante el mes de noviembre.

Para obtener más información sobre las tarifas y el horario de la piscina, póngase en contacto con Stayton Family Memorial Pool llamando al número (503) 767-7665.

## Biblioteca pública de Stay-

### Programa de noviembre de la biblioteca

#### ca

¡Diversión para todos en la biblioteca pública de Stayton! Puede consultar el calendario de la biblioteca en línea a través del siguiente enlace [calendar.staytonlibrary.org](http://calendar.staytonlibrary.org)

Para recibir más información, sírvase llamar al número (503)769-3313 o enviar un correo electrónico al [info@staytonlibrary.org](mailto:info@staytonlibrary.org).

#### Cuentacuentos familiar

Los martes a las 10:30 a.m.

Venga a explorar el mundo de la alfabetización temprana a través de canciones y ritmos, cuentos y rimas. Están bienvenidos personas de todas las edades.

#### Tiempo Toodler: Quédesse a jugar

Los miércoles a las 10:30 a.m.

Explore el mundo del aprendizaje temprano y la alfabetización junto con nuestros niños pequeños, a través de diferentes actividades y estaciones para jugar. Se admiten hermanos mayores.

#### ¡Construya! LEGOS

Del martes, 5 de noviembre al viernes, 8 de noviembre, de las 3:30 a las 4:30 p.m.

¡Libere al constructor que lleva dentro! ¿Qué puede crear con LEGOS?

#### Taller de bricolaje: Calabazas sin costuras

Jueves, 14 de noviembre, a las 5:30 p.m.

Únase a nosotros para confeccionar unas calabazas de tela. ¡Sin costuras! Se brindarán los materiales.

#### Café del lector

Del martes, 19 de noviembre al viernes, 22 de noviembre

¡Venga a "disfrutar" de una selección de títulos temáticos de literatura infantil y a ampliar su biblioteca personal llevándose un libro de regalo! Este programa está diseñado para los lectores de todas las edades.

#### ¡Es un festival de cuentos!

Martes, 26 de noviembre, a las 10:30 p.m.

En lugar de nuestro cuentacuentos habitual, acompañenos en una celebración de cuentos y relatos con actividades para todas las edades.

## Calendario de la Ciudad de Stayton - Noviembre 2024

Domingo	Lunes	Martes	Miércoles	Jueves	Viernes	Sábado
Del 4 al 11 de noviembre las oficinas de la ciudad se iluminarán de verde con motivo de la Operación Luz Verde en apoyo de nuestros veteranos. Sepa cómo puede participar visitando el sitio web <a href="http://www.naco.org/program/operation-green-light-veterans">www.naco.org/program/operation-green-light-veterans</a>					1	2
	Del 29 de noviembre al 6 de diciembre, Stayton tendrá eventos especiales para celebrar las fiestas. Haga clic en línea para ver el programa completo en <a href="http://www.staytonoregon.gov/events_holidayfestival">www.staytonoregon.gov/events_holidayfestival</a>					
3	4 Concejo de la ciudad 7:00 p.m.	5 Junta de parques y recreación 6:00 p.m.	6	7	8	9
10	11 Las oficinas de la ciudad permanecerán cerradas por el día de los veteranos 	12	13	14	15	16 Jornada de limpieza de hojas de Stayton 
17	18 Concejo de la ciudad 7:00 p.m.	19	20 Junta de la biblioteca 6:00 p.m.	21 Comisión de artes públicas 6:00 p.m.	22	23
24	25 Comisión de planificación 7:00 p.m.	26	27	28 	29 Fiesta navideña En el centro a las 5:00 p.m.	30 Decoración de árboles por el personal de primeros auxilios 1:00 - 3:00 p.m.
				Oficina cerrada por acción de gracias		

\*Para saber más sobre el concejo de la ciudad, las juntas y las comisiones, visite el [sitio web](http://www.staytonoregon.gov) de nuestra ciudad o vea los en vivos en nuestra página de YouTube

El boletín de la Ciudad está disponible en español en [www.staytonoregon.gov/page/docs\\_espanol](http://www.staytonoregon.gov/page/docs_espanol)